

# УКРАЇНСЬКЕ СЛОВО

політична, економічно-суспільна й літературна газета.

Ціна приписки  
6 сот.  
На провізії  
8 сот.  
В занятих терито-  
ріях 4 коп.

Виходить щодня рано  
крім понеділка

Умови передплати у Львові:

на рік	18— К.
півроку	9— "
чвертьроку	5— "
місяць	1-50

В краю і державі:

на рік	24— К.
півроку	12— "
чвертьроку	8— "
місяць	2-50

За границю:

в Німеччині	28 мар.
в Америці	8 дол.
в інших державах	40 фр.

Рекламаційний відділ приймає поштові оплати. Рукописні праці не повертаються, а зберігаються в архіві газети. "Українське Слово" продається всім окремим особам.

Адреса редакції, адміністрації й експедиції:  
Львів, ул. Руська 2.

Ціна оголошень:

За оголошення часиною за односторонню стрічку або її місце 40 сот. Надіслане 1 К. за стрічку, а в оповістках 60 сот., в редакційній частині 1 К. Повідомлення про вичення, заручки і т. д. 1-50 К. за стрічку, найменше 4 К. Дрібні оголошення за слово 6 сот., найменше 60 сот. Слова товстим або розстріляним друком часиною подвійно. Сталі оголошення за окремим умовою. — За зміну адреси платити 50 сот.

## Жидівське питанє.

Від часу, коли союзні війська вийшли глибоко в польське королівство, німецька преса зацікавилася живо жидівським питанням. Розпочалися навіть лінгвістичні спори на тему: чи „жаргон“, чи „жидівська мова“. Хоть нині ще далеко до цього, щоб сей лінгвістичний спір був остаточно вирішений, жидівська мова зискує в окупованих областях королівства право горюжества. Окупаційні влади допустили її до школи, до урядових публікацій, мов гриби по дощі множиться жидівська преса.

Рівночасно розпочався сильний рух серед жидів, який стремить до цього, щоб усунути і по змозі вирівняти різницю між західними і східними жидами. Сі ріжниця по думці „Jüdische Zeitung“ лежить між іншим в окремих життєвих умовах, серед яких проживали обидві групи. У західних жидів нестало цілковито зовнішніх життєвих національних форм, східні жиди натомість розвинули свій релігійний культ що межує прямо з заскоруждостью. Це се вислід російського гнету.

Послідніми часами розпочався серед жидів окупованих країв під впливом зовнішніх кончностей рух, щоб вирівняти ті обосторонні ріжниця.

Сей рух жидівський має тим-більше вигляди, що Поляки вели там доси антижидівську політику. Многі були сьому причини, а головна ся, — що після слів п. Морачевського — жиди були русифікаторським елементом. Лежить се вже в природі жидів — говорив в одному місті королівства п. Морачевський, — що жиди лучать ся все з правлячою більшістю. В Галичині Поляки є пануючим народом отже і жиди в східній частині є польонізатормським елементом.

Без жидів, ми Поляки — говорив Морачевський, — спалиб до меншости, без впливу; схід-

на Галичина сталаб чисто українською. Коли ми жидів зразимо собою протижидівською політикою, наше політичне значінє уступить зі східної Галичини аж за Сян. Бо нашими власними силами там не можемо вдержатись“.

Еманципаційний жидівський рух, як сказано, поширюється ся силою в королівстві. Колиб справа поступала так далше вперед, то ціла асиміляторська робота булаб захитана в основі. „Kurjer Lwowski“ обговорюючи сей еманципаційний рух пише між иншим: Ідея асиміляції, коли ходить о маю, а не о виїмки, серед нинішньої війни збанкрутувала. Впрочім ся ідея була сумнівною вже і перед війною. Вона мала більше прихильників серед Поляків, як серед жидів. По вибуху війни почала вона щезати в дійсно воєнний темп.

Властиве лише однак показали жиди щодня по зайнятих територіях союзними військами. Тоді підняли вони і перевели акцію в двох напрямках: „усвідомлюють“ — як відомо Німців пресою про свою чисельну силу в Польщі та про свою народню „скремішність“, яка відзначається ся одною дивною прикметою, — а саме, що вона є переходом до німецького язика. Звідти внесене жидів стається і внесенем Німців, що сю „народність“ треба плекати та відокремити в самостійну організацію в підри польської суспільности. Звідси походить організація щільництва в окупації німецькій, звідти признание жаргону за самостійну мову та відзиви властей до жидівського населення.

Другим напрямом їх акції — то швидко „усвідомлюване“ та організація на окупованих Австрією і Німеччиною областях в окремий народ жидівський з жаргановою пресою на чолі.

Скора і успішна організація жидів вказує на се, що сей рух обіймає щораз ширші круги, та що стоїмо перед фактом створення жидівської нації, чи як там називає „Kurjer Lwowski“ „народу“ в „народі“.

## Архикнязь Франц Сальватор у Львові.

В понеділок вечером загоствив до Львова Архикнязь Франц Сальватор, щоб як генеральний Інспектор „Червоного Хреста“ поінформуватись блисше про діяльність сей гуманітарної інституції у Львові. З Достойним Гостем приїхав Його син Арх. Губерт та свита. В порталі готелю „Зоря“ де Архикнязь замішав повитав Його командант міста ген. Рімель.

Передполуднем о год. 10<sup>1/2</sup> відбулось засіданє повного відділу виконного комітету „Червоного Хреста“ під проводом президента „Союза Червоного Хреста“ Експеленції гр. Травна. На тім засіданю здавали звіти: директор шпиталю д-р Старжевський про шпиталі „Червоного Хреста“ підчас російського наїзду, проф. Биліцькі про рух хорих в шпиталях „Червоного Хреста“, проф. Вітковські про інвалідів, проф. Панек про пошестні недуги, пані генералова Льоншан про плекальницю, директорка Льоншан про секції, вивідну, самаританську і т. д., радник двора Олександр Барвінський про українську самаританську поміч і про курси для українських плекальниць, дир. Болеслав Левіцькі про фінанси „Червоного Хреста“ та д-р Зембіцькі про діяльність „Червоного Хреста“ в Кракові.

Вчера о год. 10 прибув Архикнязь до льокалю Стотаришєня „Червоного Хреста“ в ул. Пекарській. При вході повитав Його в імени комітету князь Саніга та представив відділ, а відтак всі групи Самаританської помічи, між ними також Українську Самаританську поміч, яку репрезентували: пп. Гладилевичівна, Шухевичева, Федакова, Ольга Вацьківська, Ір. Домбчевська. Архикнязь розмовляв довше з п. Гладилевичівною, розпитуючи точно про шпиталі в якім працює та про діяльність Української Самари-

РОМАН КУПЧИНСЬКИЙ.

## Під весну.

Повінь болота і рідкої грязюки залила рівнину над Стрипою. Не то переїхати, але й перейти тяжко кілька кроків. Доколичні мочари, мов озера блестять у сяйві весняного сонця. Ранними ранками і вечерами підноситься з них мрак, а з нею разом і всілякі бакції, паматка тамтогорічних і тогорічних боїв.

Сніг майже зовсім зліз із розлогих піль. Лиш де-не-де сіріє, мов стадо диких гусей. Він довго ще триматиметься проти сонця, бо недавня заверуха навляла його місцями на кілька метрів.

Село в якім переамували Стрильці, ціле потонуло прямо в болоті. По вулицях бездонні калюжі чигають на жертви. І справді хтоби не вмів городами обходити їх, той певно не пройшовби невеличкого села. Стрильці кажуть, що ніхто, крім них, не потрапить перейти села. Вони знають ті всі таємні стежочки, що йдуть

поміж будинки, знають кожний камінчик на який треба скочити.

Ще доки був сніг та мороз то чисто позортані улички, аж просили ся, щоб перейти ся по них. Тепер ніхто без мусу не заживає свіжого воздуха. Вправді в найважнійшій частині села зложено штучну дорогу з деревляних дрючків, але се лиш в одній частині. Решта доріг лишилася ся далше майже непроходимою.

Зимний весняний вітер перегонить вулицями, залітає і до кватир, та перешибає до кості. Скорше можна перестудити ся, як в зимі.

На позиціях тихо. Ні Москалі ні наші не дають про себе знати. Мов замерли серед студії, болота і мраки. Та вони живуть, тільки під теперішню пору всякі виправи не можуть числитися на успіх. Чи скорше, чи пізнійше мусять загрозити в божоті.

Одні рефлектори працюють невпинно, як лиш уступають вечірні мраки. Вони переглядають кожну пядь землі ворожих позицій. Як лиш заприміять щось підозрілого, зараз про те знає перша дівія і готує ся на відповідне прийняте ворога.

Але всі тривоги кінчать ся на невеличкій перестрілці. Бо звичайно се лиш малі вивідні стежі хочуть підсунути ся, як найблисше, щоб розслідувати, що лиш дасть ся. Та висліджені

світлом рефлекторів дістають ся під огонь крісів, а де коли й гармат і скоро подають ся в зад.

Дивне вражінє; коли в темну ніч стануть бити наші гармати. Спершу видно блиск вистрілу, що й по хвилі гук і куля зі свистом вилітає в темну далечину. Й свист спершу сильний, чимраз більше слабне, віддаляється ся. Вкінці видно далеко-далеко блиск прапелєя — мов маленьку іскорку і все втихє. Що-й-но по хвилі чути легенький тріск. Все то виглядає з боку на невинну а гарну забавку на фестині. Але інакше виглядає вона з близька.

Однакже кожда така стрілянина не триває довго. Стріли мовкнуть-завмирають. Тільки де-не-де блисне ракета, підлетить в гору, як сполошений птах і знова ховає ся в пітьму. Один рефлектор працює до пізньої ночі. Що-й-но над раном сходить з позиції в безпечне місце.

Стрильці, сидючи по кватирах в час вільний від роботи і вправ, виглядають крізь задимлені віконця домівок благодатного сонця. Воно цей же вигляне раз і осушить бездонні калюжі. Хоч рівночасно знають що з теплим подихом весни наспіють і ті так звані „горячі дні“, в котрих прийдеть ся знова поставити на карту своє молоде житє і виставити на тяжку пробу нерви.

10. марта 1916.



танської помочи. Відтак відбулось засідання ширшого відділу „Червоного Хреста“, на якому м. ин. були присутні: радник двора Ол. Барвінський, о. Білецький, пп. Федакова та Ольга Бачинська. По повитанню Архикнязя князем Салігою відповів Достойний Гість подякою за привіт, а в так розпочалось засідання, на якому ті самі референти, як і на понеділковім засіданні здавали звіти перед Архикнязем.

Радник двора п. Барвінський здавав звіт з діяльності Української Самаританської помочи за весь час війни.

По вибуху війни в р. 1914, засновано сейчас у Львові „Українську Самаританську Поміч“, а що вона відповідала постановам статутів краєвого стоваришення „Червоного Хреста“ одержала предвиджені в статуті права та представництво (з 3 членів) в ексекутивнім комітеті „Червоного Хреста“. В наслідок російського наїзду припинилась діяльність „Укр. Самаританської помочи“. З хвилиною уступлення російських військ зі Львова розпочала сейчас вона наново свою діяльність. Гр. кат. Митроп. Ординаріат відступив товариству духовний семінар і тут українське жіноцтво уладило широкі убикції до приєму жорих, займаючись при сім шигем біля і т. п. Вже в перших днях було там 196 ліжок; позаяк однак 29. червня 1915. наслідів транспорт з 500 недужими, треба було сей шпиталь побільшити.

Окрім семінара відступив на поміщене шпиталю гр.-кат. Митроп. Ординаріат дяківську бурсу та українську поліклініку в ул. Петра Скарпи; позаяк однак сї будинки були за малі на уряджене шпиталю, основано там приют для недужих Українських Січових Стрільців.

Укр. Самаританська поміч звернулася з зазивом до суспільности складати жертви так в готівці, як і в натураліях. В наслідок обильних жертв комітет був в змозі в значній частині причинитись до покривання коштів лічення та удержання ранених.

В первопочині працювало там тільки 30 українських плекальниць та 18 служанок. Окрім опіки над раненими займались українське жіноцтво шигем біля, так що достарчило шпиталю около 5000 штук.

З початком січня с. р. урядило українське патріотичне жіноцтво в шпиталі в ул. Коперніка торжественний різдвяний вечір, причім розділено дарунки вартости 4.400 К.

Українська лічниця уладила 3 курси, щоб виобразувати плекальниць української народности; на сих курсах взяло участь 250 осіб.

На дарунки для ранених з нагоди Великодних свят збрало укр. жіноцтво доси понад 20.000 К в готівці і натураліях.

По звіті референтів промовив гр. Травн вказуючи на значіне „Червоного Хреста“ не лиш підчас війни, але і в часі мира; визначивши, що із війни повинні ми много научитись, заохочував до дальшої ревної праці на тім полі а особливо до вишколення інтелігентних з виспичи студіями плекальниць та до придбання як найбільшого числа членів для товариства, щоб тим робом скріпити фінанси „Червоного Хреста“.

По обіді оглядав Архикнязь шпиталі, а ні о год. 9½ рано приїде на засідання Секції інвалідів в ул. Курковій в колишній бурсі „Народного Дому“.

## З чужої преси.

### 1. „The Athenaeum“ про Україну.

Одно з останніх чисел берлінських „Nachrichten des ukrainischen Pressbüros“ (№ 56) — переказує зміст англійської статті, яка появилася в львівському журналі „The Athenaeum“ (за лютий с. р.), а в якій автор зупиняється на над минушиною нашого народу, при чому обговорює політичне значіне українського питання під сучасну хвилю. У вступі статті — автор дорікає своїм землякам за те, що за мало інтересують ся славянськими народами і не цікавлять ся душею того народу, з яким безпосередно не ведуть торгівлі, або коли з ним не сусідують. А прецінь такий 35 мільоновий народ як Українці заслуговує на пильну увагу з боку розважного політика хоч би задля своєї чисельности і величини території, яку замешкують. Тим більше, що Україна в найближчій будучині буде ринком збуту для промислових держав і торгом міжнародної економії. Після автора, — „українська історія, то одна довга героїчна боротьба за самостійність України і волю українського народу, чого доказом вікові визвольні змагання сього народу, починаючи з Петра Великого, (коли він закріплював український народ) аж по нинішні дні; хоч московські царі зобов'язали ся переяславською умовою — берегти історичних

прав українського народу і задержати автономію України.

Далі веде автор статті полеміку з італійським письменником Віргінем Гайдою, який в недавно виданій публікації п. з.: „La crisi di un Impero“ заперечує відрубність української від російської мови й окремішність нашого народу. Проти сього твердження й виступав незвісний нам автор, а покликуючись на політичні брошури д-ра В. Кушніра, Д. Донцова і В. Степанківського епрокидує висновки В. Гайдого та доказує самостійність нашого народу, вагу українського питання, яке мусить бути предметом дискусії на майбутній мировій конференції. Певні зрозумілі взгляди на союзницькі зобов'язання Англії супроти Росії не дозволяють автору признати Українцям прав на самостійність й утворення української держави; все-ж таки автор статті признає, що політичне положення російських Українців не можна порівняти з положенням австрійських Українців, бо в Росії не мають вони ні одної української школи, тимчасом в Галичині перед вибухом війни мали Українці около 2450 народніх шкіл, кілька гімназій, дівочих ліцеїв, учительських семінарій (?) і кільканайтять кафедр на львівському університеті.

Ми нарочно ширше переповіли статтю „The Athenaeum“, щоб український читач спізнав, що навіть у купецькій Англії починають розважальні публіцисти об'єктивно ставити ся супроти української справи, і признають Україні автономію, коли вже не право на самостійну державу.

### 2. „Зеднане всіх народів Росії“.

З кінцем лютого с. р. появилася в парижській часописі „Temps“ вступна стаття п. з.: „L' unite russe“ (в числі з 27. II), в якій говориться про зеднане „всіх“ народів царської імперії, а між иншими ось що: „Війна сотворила в Росії „святую унію“ (union sacrée) всіх народів, яка перейшла всі спроби іспиту і дала доказ, що хоч колосальну північну державу уважають на заході конкльоюмератом ріжних народів, що ведуть зі собою завзяту але „ідейну“ боротьбу, і хоч вони поріжені між собою соціальними антагонізмами й національною ворожнечою, то предінь на поклик свого суверена „Усі народи Росії“ помиршили ся, зеднали ся й живуть згідно під покровом Романових.“

Так само й усі суспільні класи; мужики, міщани й вищі сфери; всі народи імперії: Польські, Литовські, Жиди, Українці (в статті названо нас „Малорусами“) творять тепер один боевий ряд оборонців російської вітчизни, які не покинуть зброї доси, доки не віднесуть повну перемогу над ворогом. Бо в Росії — нема тепер ні одної політичної групи, яка бажала-б собі закінчення війни перед світлою перемогою (?)“.

Що до нас — Українців, або по термінології „Таймса“ — „Малорусів“, — то їх не можна зачислити до ряду „державних“ патріотів російської думи вже з тої прямої причини, що Українці не мають в російській законодавчій інституції ані одного представника, а нема їх там завдяки Столипінову, який усунув з мурів другої думи всіх невігідних й неблагонадійних послів а в тому числі й 40 українських послів, щоб не було кому озвати ся або заперестувати проти всяких безправій московського режиму, щоб не було кому обвинувачувати правительственні органи за їх русифікаторську насильну політику, яка систематично й консеквантно нищить всі культурно-національні огнища українського життя.

Царська імперія скасувала в межах російської держави українську пресу, лишень тому, щоб не голосила світови про терпіня й знущання, які заживає під теперішню пору ціле українське громадянство в Росії. Тому — й видав недавно полтавський генерал-губернатор довірчий обіжчик до начальників у повіті, щоб стежили за „недовольними“ й „несукопійними“ Мазепинцями, за слідами революції на Україні — а все те хіба найкраще говорить, чи український народ „одушевляєть ся“ війною, й охоче братаєть ся з російським „побратимським“ народом та лине в обійми реакційного правительства?

### 3. „Moldova“ про українське питання.

Букарештеньсько-румунська часопис „Moldova“ (антиросійського напрямку) помістила в числі з 27 і 29 минушого місяця дві замітні статті пера Ц. Негруці (Negruzzi) про українське питання та історію нашого національного відродження. У тих статтях автор подає історію України й доказує, що створене самостійної української держави лежить в інтересі європейської рівноваги, а передовсім в інтересі заграничної політики Румунії, та румунської торгівлі. Як інформаційні жерела служили автору статті „L' Ukraine“ і звісна публікація д. Донцова „Українська державна ідея а війна проти Росії“.

I. К.—ч.

# Світова війна.

## Німецький Соїм.

БЕРЛІН. Німецький Соїм прийняв в першій читанні закон в справі виплати капіталу в заміну за воевне заосмотрене.

Міністер війни Вільд ф. Гогенборн, котрий перший раз прибув як міністер війни заявив, що думає, що за згодою Палати може зречи ся давати пояснення про військове положення, з огляду на бесіду канцлера і тому, що звідомлення головної кватири інформують нарід про військове положення на всіх фронтах. Звідомлення ті в короткі, але в порівняно з неприятельськими все правдиві. То що Німеччина до тепер осягнула, дає запоруку хоробрости та рішучої волі побіди. Відперте російської офензиви на сході та завзяті борби під Верденом не є посліднім зусиллям німецького народу, як се думають вороги. Є вони ударом котрий звертає народ на ворога, той народ, котрий має багато резерви в людях і найріжнородніші средства, котрі ведуть до побіди. В кінці міністер не хоче наслідувати ошибок товаришів міністрів з ворожого табору, котрі думають, що бесідами осягнуть побіду. Німеччина має досить средств і досить сильну волю, щоб мала віддати Англії жінки і діти на виголодження. Нарід мусить узброїти ся в терпеливість. Цією сої війни є се, що всякі рішення дозрівають повели. Потім обговорив міністер подробиці закону і заявив, що виплата капіталів буде відбувати ся без огляду на народність, віросповідане і приналежність до сторонництва осіб, котрі понесли шкоди наслідком війни.

Бесідники всіх сторонництва згодили ся на законопроект, котрий віддано комісії.

Коли п. Лібкнехт попросив о голос перед голосованем, предсідатель Кемпф відмовив йому сего, тому що сей посол надуживав в посліднім тижні голосу і нарушував повагу Палати.

Потім приступила Палата до читання законопроект про знижене віку, який дає право до побирання ренти на старість з 70 на 65 літ.

## З китайської революції.

ШАНГАЙ. Бюро Райтера доносить: Провінція Квантунг оголосила вчора вечером свою незалежність. З Пекіну доносять, що місто Контон також проголосило свою незалежність.

## На морі.

ФРАНКФУРТ. „Frankfurter Ztg.“ доносить з Токіо: Недалеко Нагасати в ночі 31 марта затонув корабель „Вараматра — мару“. Згинуло 105 осіб.

ЛЬОНДОН. Як доносить Льюїд, затонув англійський корабель „Зафія“.

## Крадіж актів грецького ген. штабу.

„Vossische Zeitung“ доносить з Софії: З Атен доносять, що перед місяцем пропали важні документи з бюро грецького генерального штабу. Тепер стверджено, що крадіж допустило ся 5 грецьких офіцерів. В тій справі скомпромітував ся висший офіцер генерального штабу і один високий державний урядник.

## Демонстрації в Амстердамі.

„Ber. Tgb“ доносить з Роттердаму: В Амстердамі відбули ся великі збори, скликані вільними соціалістами і анархістами, щоби заперестувати проти дорожнечі живности і її недостачі. Один провідник анархістів заявив, що анархісти домагають ся заборони вивозу товарів, щоби охоронити голяндський нарід від голоду. Не треба однак грати в карти коаліції. Голяндський нарід не є ані за коаліцією ані за Німеччиною і протестує лише проти голодової нужди.

Дня 16 с. м. має відбутися в Амстердамі великий конгрес, на котрім будуть обговорювати питання генерального страйку в Голяндії.

По зборах удали ся учасники походом під редакцію дневника, симпатизуючого з коаліцією. В поході несли написи: „Проч з війною! Проч з воевними заробітками!“ Провідник соціалістів, Винкон, виголосив бесіду, в котрій заявив, що нарід не дозволить ні одному дневникови підбурювати до війни. Нарід жадає демобілізації і заборони вивозу живности.

## Аскіт подає ся до димісії.

РОТЕРДАМ. Як доносять з Льондону, Аскіт заявив, що на случай ухвалення загальної військової служби подаєть ся до димісії.



## Мирова агітація в Франції.

Французьке правительство заборонило всякі збори, які хотіли устроювати робітники, щоби обговорити справу мира. Подорож французьких соціалістів до Швейцарії на час Великодних свят, щоб відбутися нарада з швейцарськими соціалістами, не відбудеться, бо правительством відмовило видачі паспортів.

## Борби під Верденом.

„Neue Zürcher Zeitung“ пише: З перебігу борб під Верденом показуєся, що офензива німецька по східній стороні Мози на північ від Вердену дійшла по часті до передніх укріплень, по часті вдерла ся до них, а на схід від твердині дійшла вже близько фортів і горбів, котрі тягнуться від Айс через Годіомон до Ле Еспарж-Комбр. Сей рішучий успіх нічого не тратить на тім, що страчено місяць часу, заки його досягнуто. На захід від Мози, між Мозою та Аргонами німецькі успіхи виходять поза рами тактичні і наближають ся до стратегії.

„Nationalztg“ доносить вражіння з борби під Верденом, занотовані російським кореспондентом, котрий перебуває на тім фронті: Борба о становиська під Верденом веде ся з небувалою до тепер завзятістю. Слово: спокій, значить, що під Верденом кипить завзятий і страшний бій артилерії. При своїх наступках під Верденом Німці уживають зовсім нові методи і зводять всі борби до артилерійської борби і технічних ділянь, при чім незвичайно шанують людей.

Воєнні кореспонденти, котрі перебувають на фронті під Верденом кажуть, що Німці готь поволі але певнино посувають ся під Верден і укріплюють здобуті місця. Агенція Гаваса успокоює населення в Парижі і каже, що Верден поки що не загрожений, однак се викликало пригноблене серед Французів.

„Humanite“ отверто голосить про недалекий упадок Вердену та потішає ся, що упадок Вердену не буде рішучою перемогою Німеччини, лише місцевим успіхом їх техніки.

## Російська офензива над озером Нароч.

„Berliner Tageblatt“ доносить із східного фронту з дня 7. с. м.:

Вчера підняли Росіяни нову офензиву над озером Нароч, де вже перед тим вели ся завзяті борби. Правдоподібно Росіяни приготували нарочню свої наступи на день ювілею Гінденбурга.

Від 26. марта панував на східнім фронті спокій. Ми однак знали, що Росіяни доповнюють свої війська новими силами, а рівночасно збільшують запаси муніції.

Як бачимо російські війська перейшли вчера над Нарочем до офензиви. Наступ започинав сильний огонь артилерії по обох боках озера і піддержуваний інтензивно на полудне від озера. Тут виступила також російська піхота до борби, місцями по 7 разів, однак всі наступи відперто. Чи по вчерашній офензиві будуть слідувати дальші проби, поки що годі сказати. На всякий случай німецькі війська приготувались до всяких несподіванок російської офензиви.

## Турецька дефензива на Кавказі.

„Times“ доносить з Петербурга: Останні борби вказують, що Турки уміють кривостію удержати порядок серед свого війська. Турецькі війська стоять під проводом здібного генерала Галіль бей, котрий держав ся над середнім бігом Чорока так довго, аж Росіяни загрозили йому окриленем. Галіль бей по завзятих борбах відійшов до Іспіру, а його центр уступив на західну сторону Інамакгасвіру і Аскаба. Тепер борються Турки доступу до Ерцінгіама. Турецькі зарядження повздержують похід Росіян.

## НОВИНКИ.

— Відзначене Українця. Полеви курат Лев Сембратович зістав за хоробре поведене супротив неприятеля наділені „Signum laudis“. Се вже його третє відзначенє.

— Похорони бл. п. Намісника. В поведілок о 3 год. по полудні розпочались похорони бл. п. Галицького Намісника в Бялій. За трумною йшла Намісникова з донькою і найбли-

шою родиною. Відтак по черзі поступали: як представник Монарха міністер кравової оборони Георгі, начальний вожд Архикнязь Фридрих, шеф генерального штабу Конрад фон Гецендорф з жінкою, командант краківської кріпости Кук, кравий маршалок Незабітовський з членами кравового відділу пп. Кивелюком, Бернадзіковським, Домбським, віцепрезиденти намісництва Гродзійський і Устіяновський, з радниками двору та урядниками намісництва, офіцерський корпус, надпрокуратор Енгель, віцепрезидент крав. Дирекції скарбу Бугно і ин. Кондукт вів місцевий латинський парох в асисті численного духовенства; гр. кат. львівську капітулу репрезентував крилошанин о. Войнаровський.

В місцевім костелі, який був битком набитий делегаціями і шкільною молодіжю, розпочав „Castrum doloris“ краківський єпископ князь Сапіга а відтак крил. о. Войнаровський відправив панахиду. По покровленю, жовніри взяли домовину на рамена, а на залізничім двірці зложено її до залізничого воза, обитого внутр крешою. Похорони бл. п. Намісника відбудуть ся в Wiener Neustadt нині о год. 3 пополудні з залізничого двірця на цвинтар військової академії.

— З нагоди смерту Намісника вислало Краве Товариство господарське „Сільський Господар“ у Львові в дні 9. цвітня 1916. слідує кондоленційну депешу:

„Президент Гродзійський—Президія Намісництва—Бяла.

Краве Товариство господарське „Сільський Господар“ у Львові глибоко діткнене смертю Ексцеленції Намісника складає на Ваші руки глибоку кондоленцію.

Войнаровський, Струк.

В дні 10. цвітня 1916. наспіла слідуєча відповідь:

„Президія „Сільського Господаря“ Львів. За вислови співчуття переслані з нагоди смерті їх Ексцеленції пана Намісника генерала піхоти фон Колярда складаю іменем галицького Намісництва щирю подяку.

Віцепрезидент намісництва Гродзійський“.

— Вивезені Українці. Григорій Сенкусь властитель реальності, кошовий повітової Січи в Старім Самборі, адрес незвісний; Василь Ярема рівник зі Старого Самбора, Перм, ул. Обвинская 43; Марко Кінчик столяр зі Старого Самбора, Микола Зацько коваль зі Старого Самбора, Григорій Вовчик зі Старого Самбора — всі три город Кропивна, губ. Тула; Йосиф Гречин зі Старого Самбора, адрес незвісний; Ілько Каргут, Іван Вовчик і Лев Цар мішани Старого Самбора адреси незвісні; Левко Козар господар зі Стрешевич, адрес незвісний. Всіх їх пригнали Москалі етапом до Львова, тут держали їх у в'язниці при ул. Казмирівській ч. 34 а в другій половині цвітня м. р. погнали в Росію.

— Телеграма Цісаря Вільгельма до канцлера. Німецький Цісар телеграфічно пожелав сердечно німецькому канцлерови за слова, якими зазначив в німецькім парламенті становисько Німеччини зглядом теперішності і будучности.

— День Гінденбурга. Дня 7 цвітня с. р. святкував пільний маршалок генерал Гінденбург 50 літній ювілей військової служби. З сеї нагоди вислав до нього німецький Цісар іритуації. Управа міста Познаня, в яким уродив ся великий німецький генерал, рішила оснувати музей його назвиска, а окрім сього д. 10 с. м. вибралась депутація до головної квартири ген. Гінденбурга, щоб зложити йому желаня. Предсідатель пруського союму звернув ся з сеї нагоди до генерала з такою телеграмою: Вашій Ексцеленції, великому, популярному народному героєви Німеччини, спасителеви Прус з великої небезпеки шле в нинішнім дни пам'ятки славної, дійсно пруської жовнірської кар'єри пруський сойм як найсердечніші желаня щастя і благо-словенства вдячного пруського народа.

— З пошти. Від 4 цвітня 1916 допущено знова рух пакетів поштових до Туреччини.

Після рескрипту п. к. Міністерства торгівлі з 23. марта с. р. ч. 7176/П допущено від тепер до Триесту і до урядів поштових Побережа приватні пакети до максимальної ваги 10 кг. причім подана евентуальна вартість не може переходити 100 кор. Долученє кореспонденцій до пакетів або помішувати її на адресах пересилкових є заборонене.

Рух приватних пакетів до полевих почт ч. 8, 26, 32, 48, 53, 60, 61, 64, 65, 69, 73, 79, 88, 93, 98, 106, 112, 113, 123, 153, 157, 200, 217, 218, 221, 223, 224, 241, 242, 302, 304, 323, 502 і 620 здержано.

— Зближенє Австро-Угорщини і Німеччини на правному полі. Дня 10 с. м. зібралась в пруськім соймі правничя комісія державного німецького союзу братерства оружа в ціли обго-

вореня зближеня між правним станом Німеччини і Австро-Угорщини. До Цісаря Франц-Йосифа вислала вона депешу, в якій між иншим сказано, що при співучасті визначних представників Австро-Угорщини розпочинає ся праця, яка має служити до тіснійшого і тривалого зближеня союзних народів також і на полі правного житя.

## ОПОВІСТКИ.

Середа, дня 12. цвітня 1916.

Нині: 12. цвітня гр.-кат. Йоана, рим.-кат. Юліюша.

Завтра: 13. цвітня гр.-кат. Іпатія, рим.-кат. Юстина.

○ Зі Самаританської помочи. Ширші сходини комітету Самаританської помочи відбудуть ся дня 15 цвітня на „Бесіді“.

○ В четвер, дня 13. цвітня с. р. о год. 6½ вечером відбуде ся в сали укр. Бесіди при ул. Костюшка, нарада членів і прихильників „Відродження“.

Нараду попередить відчить проф. Якова Яцкевича і дискусія на тему: „Занепад економічний і моральний і середник на його усуненє“.

З огляду на вельми актуальну справу просить ся о як найчисленнішу участь.

○ В українській гімназії в Яворові розпочав ся 1915/16 р. шк. 27 марта і тривати буде п'ять місяців. З огляду на се повинні ученики, що зголосились до впису передше устно або письменно як і ті, що ще наміряють зголоситись, явитись сейчас в шкелі! Спізнєнє кожного дня є великою втратою. Ученики інших гімназій, що перервали науку в наслідок інвазії, або з инших причин, нехай скористають з нагоди і уратують бо-дай один шкільний рік.

○ Жертви на волинські школи. Запасний Курінь У.С.С. через Дра Никифора Гірняка за марг 790 К., о. Лопушанський з Кінашова 10 К., о. Ковальський зі Скоморох старих 10 К., о. Каблак з Липиці дол. 6 К., о. Кишакевич зі Львова 20 К., А. Жук 20 К., Іван Крипакевич 50 К., Українці-полонені в Ф. через Союз визволення України 800 К., о. В. Ганицький з Рудна 10 К., Союз визволення України 856 К. 03 сот. Разом К. 2.572 03 сот.

Грошеві жертви на волинські школи просить ся пересилати на вкладкову книжочку ч. 9888 „Дністра“ у Львові, ул. Руська ч. 20, та рівночасно повідомляти о тім карткою „Бюро культурної помочи для укр. населення окупованих земель“, Львів, ул. Бляхарська 11. II. пов.

## Надіслане.

На сь рубрику редакція не відповідає.

## А Д В О К А Т

**Др. ІЗИДОР ГОЛУБОВИЧ**

перейс канцелярію з Тернополя

і веде її

у Львові, ул. Руська ч. 3. I. пов.

Дентистичне заведенє

**Д-ра Олександра Барвінського**

при вул. Сикстуській ч. 17.

Виймованє зубів без болю і пльомбованє.

Штучні зуби в кавчуку і золоті.

Українським Січовим Стрільцям роботи виконує ся даром.

Зголошувати належить ся у асистента Наса.

## Загальні збори

**Товариства кредитового**

**„Народний Дім“ в Жовкві**

відбудуть ся дня 2 мая 1916 р. о год. 2. по полудні в льокалі сего Товариства зі слідуєчим дневним порядком:

1) Отворенє зборів куратором Товариства.  
2) Принятє до відома замкнення рахунків за рр. 1914 і 1915.

3) Вибір 6 членів і 3 заступників Ради надвірної.

4) Внески і запити.

О. Володимир Утриско  
куратор Тов. кред. „Народний Дім“ в Жовкві.



## Послідні вісти.

### З головної австрійської квартири.

З дня 11. цвітня 1916.

На італійським і балканським фронті не зайшло нічо замітного.

### На італійським фронті.

Огонь артилерії в поодиноких відтинках фронту став ся нагальнішим. Ворог плянує острілював місцевости положені за нашим фронтом. І так ставали під тяжким огнем в Побережжю: Дуїно, полуднева часть Гориції, шпиталь св. Петра і кілька інших місцевостей в Гориції; в Каринтії: Сан Катрайн і Угговіц в долині Канал; в Тиролю Левіно і Роверето. Вої під Рівом тривають даліше.

Заступник шефа Генерального Штабу пільний маршалок-поручник Ф. Герсер.

### З головної німецької квартири.

### На західнім фронті.

Після кількадевнього напруження артилерійського огня Англіїці підприняли на полудне від Saint Eloi в нощі сильний наступ ручними гранатами, який ми перед нашим становиском в вирві зломали. Се становиско є в цілости в наших руках.

В Аргонах коло „Помершої Дівчини“ і даліше на схід під Vaucquois кількакратним висадженем терену Французи спричинили тільки собі шкodu.

В області боїв по обох сторонах Мози також і вчєра боева діяльність була значною. Протинаступки на здобуті нами становиска французькі на полудне від потоку Forges між Haucourt і Bethincourt зломано, причім ворог поніс значні втрати. Число полонених там неранених бранців зросло о 22 офіцерів і 549 жовнірів, виносить отже 36 офіцерів і 1231 жовнірів. Добича зросла на 2 армати і 22 машинові кріси.

При зайняттю ще кількох блокгаузів на полудне від ліса кручного піймано нинішньої нощі 222 людей і здобуто 1 машиновий кріс. Протинаступи від сторони Chataucourt в наслідок нашого успішного огня з боку східного берега не змогли рушити з місця.

На право від Мози ворог безуспішно старав ся відискати втрачений терен на полуднево західнім березі Перцевого хребта. На полудневий захід від форту Дуамон мусів ворог полишити в наших руках ще кілька фортифікацій, з яких ми полонили кількадесять бранців і взяли 3 машинові кріси.

Огнем нашої оборонної артилерії зістріле по 2 ворожі самолети на полудневий схід від Іперя.

На східнім і балканським фронті положене взагалі незмінене.

Начальна управа армії.

### З головної турецької квартири.

З різних фронтів не донесено про важні події.

## Оголошення.

**Торговля** Теодора Семків в Бориславі пошукує сейчас панви до каси з відбutoю практикою і добрим свідцтвами торговельними; даліше помічника молодого з укінченою практикою. Посади сейчас до обняття. Зголошення враз з услівами прийняття. 2—3

**Хто** знав, де перебувають Ласковецькі збігці, пов. Тереховля, а між ними мій брат Дмитро Коробій, зволить ласкаво донести мінї на адресу: Michel Korobij, k. u. k. F. H. D. 1/11 Batterie; Feldpost 80.

### Члени Товариства „Просвіта“,

що заплатили членську вкладку 4 кор. за рік 1916. дістануть всі дотеперішні видавництва як також ті, які вийдуть в р. 1916, і в дальших роках — по зниженій ціні.

Спішіть проте з присилкою членської вкладки, що виносить на рік лиш 4 К.

Членські вкладки найліпше складати в Канцелярії місцевої філії „Просвіти“, а коли сеї ще нема або з причини воєнних подій не розпочала ще своєї діяльності, належить надсилати до

Канцелярії Товариства „Просвіта“ у Львові, Ринок ч. 10

в

### НАФЛЕВІ

### ПЕЧІ І КУХНІ

нові ставить, старі направляє скоро і дешево так в місті як і на провінції

### Михайло Галібей

нафлярський майстер.

Львів, Городецька ч. 10.

### Насіне конюшин, трав і ярин

з опустом 20%, на збір, замовлення спілок, кружків і філій „Сільського Господаря“ доставляє

Краєвий Союз Господарско-Торговельних Спілок, у Львові,

вул. Зіморовича ч. 20.

Замовлення виконує ся за задатком, решту побирає ся післяплатою. Конюшину найліпше замовляти 50 і в 100 кілограмових мішках.

### Руська Щадниця

### в Перемишлі

вулиця Косцюшка ч. 3.

Принимает щадничі вкладки щоденно в годинах урядових і опростовує їх на 4½%, починаючи вже від слідуєчого дня по дни зложення аж до послідного дня перед днем відбавлення.

ВКЛАДКИ в „Руській Щадниці“ можна складати особисто в касі товариства, почтовими переказами, грошовими листами, чеками почтової Щадниці, які Дирекція Щадниці на жадане безплатно доставляє, і в філіях банку австро-угорського на рахунок „Руської Щадниці“.

Уділяє позичок: а) гіпотечних платних піврічними амортизаційними ратами на протях літ 10—45 після вибору позичуючого; б) на льомбард ефектів, й на есконт векслів. Справи позичок поладжує ся можливо скоро.

Всяких інформацій і друків уділяє канцелярія „Руської Щадниці“ ул. Косцюшка. Народний Дім, I. пов., щоденно безкорисно в годинах урядових від 9—1 год. крім неділь і руських свят.

Після § 14. устава „Руської Щадниці“, затвердженого через ц. к. міністерство внутрішніх справ вкладки в товаристві „Руська Щадниця“ в Перемишлі надають ся до льокацій пупілярних, фондацийних і т. п. капіталів, має отже „Руська Щадниця“ пупілярну обезпечу.

3.

### КРАЄВИЙ СОЮЗ

### Господарсько-Торговельних Спілок

у Львові, вул. Зіморовича ч. 20.

доставляє насіне червоної конюшини першої якості, без каняки в пльомбованих мішках по 50 кг. по ціні К. 600 за 100 кг. з опустом з запомогової акції по К. 100 від 100 кг. за готівку з гори.

Просить ся сейчас слати замовлення.

4—?

### Дешеві і цікаві книжки, видання

### Союза визволення України.

КОБЗАР Т. Шевченка, в двох випусках, ціна кожного випуска брошурованого 1 Кор., в опра-ві 1 Кор. 40 с.

ВІДОМОСТИ ПРО РОСІЙСКУ УКРАЇНУ (цікаве особливо для воєків, що є на українським фронті), ціна 15 сот.

Сім пісень з нотами (найпопулярніші патріотичні і стрілецькі пісні), ціна 20 сот.

ЩО ДІЄТЬ СЯ ТЕПЕР В РОСІЇ, Краснова (відомости про внутрішнє житє в Росії під час війни, про настрої суспільности і проч.), ціна 10 сот.

ЯК ЖИВ УКРАЇНСЬКИЙ НАРОД, коротка історія України проф. М. Грушевського, з малюнками, ціна 50 сот.

ЩО ТРЕБА ЗНАТИ КОЖДОМУ УКРАЇНЦЕВИ, Богдана Заклинського (народний катехизм), ціна 20 сот.

ХОЛМЩИНА, (відомости про минуле і сучасне сього краю, важне для воєків Українців, що є на українським фронті), ціна 30 сот.

ГАЛИЧИНА В ЖИТТЮ УКРАЇНИ, Дра М. Лозинського (дуже цікава, приступно написана розвідка про значінє Галичини в розвою народного життя цілої України), ціна 60 сот.

НАША РІДНА МОВА, Козидона (популярний виклад про розвій і значінє рідної мови в життю нашого народу), з портретами письменників, ціна 10 сот.

РОЛЯ УКРАЇНИ В ВОЛГАРСЬКИМ ВІДРОДЖЕННЮ, проф. дра Ів. Шішманова, ціна 20 сот.

ЗВІДКИ ПІШЛО ІМЯ УКРАЇНА? Дра Богдана Барвінського (розвідка про походженє нашої нашої національної назви — „Україна“, „Українець“...), ціна 20 сот.

Книжки сі можна набувати в адміністрації видавць Союза визволення України, Wien VII, Josefstädterstrasse 79, II, Tür 6. і в книгарні Наукового Тов. ім. Шевченка у Львові, Ринок, 10.

2—3

### Найновіша книжка

п. 3.

### „З кривавого шляху Українських Січових Стрільців“.

Ілюстрована збірка оповідань і описів. Зредатував Др Осип Назарук. Коштом і заходом Товариства „Просвіти“.

Книжка обіймає 5 аркушів друку, 33 ілюстрації та 12 ріжних оповідань і описів переважно самих Стрільців, учасників завязятих боїв на горі Маківці, коло Галича, Соколова, Сокольник, Соснова. Врешті з першої битви, з першої лінії, в опущенім селі і гарні поезії — переплітають описи. Книжочку прочитає кожний з увагою без перерви від початку до кінця.

Ціна 1 кор. 20 сот. а для членів Товариства „Просвіта“ що заплатили членську вкладку 4 кор. за р. 1916, ціна знижена по 90 сот. На поchtову пересилку належить долучити 10 сот. Найдогіднійше замовляти десять або двацять книжок нараз, бо поchtова оплата виносить тоді тільки.

За попереднім надісланем грошей висилає Канцелярія Товариства „Просвіта“, ринок ч. 10.

пк

При поладжуванню закупа просимо покликувати ся на „Українське Слово“.

